

COV MENYUAM KAWM LUS ASKIV HAUV MINNEAPOLIS PUBLIC SCHOOLS

Cov Lus Nug Txhua Zaus:

Vim lica menyuam yuav tsum txais EL(English Learner) kev pab?

EL kev pab yuav tsum muaj los txhawb tus menyuam cov hoob kawm uas yog cov lus Askiv. Qhov kev txhawb no yuav pab tus menyuam cov lus Askiv uas muaj nyob rau hauv kev kawm leb, science, social studies, thiab language arts, uas tseem ceeb rau kev kawm mus ntxiv kom tau zoo. Ib tus menyuam EL tseem yuav kawm cov hoob ib txwm thiab qhia los ntawm cov xibfwb thiab tus ESL xibfwb. Tsuas yog cov menyuam uas nyob hauv WIDA qib 1 los yog 2 yuav raug rho los mus kawm cov hoob qhia tshwj xeeb los ntawm tus ESL xibfwb.

Kuv yuav paub tau lica tias kuv tus menyuam yuav tsum txais EL kev pab?

Txhua tus menyuam tuaj sau npe kawm ntawv thawj zaum hauv MPS yuav tau ua ib daim Home Language Questionnaire. Yog niamtxiv paub tias tsev neeg hais lwm yam tsis yog lus Askiv hauv tsev, thawj cov lus hais tsis yog lus Askiv los yog hnov lwm yam lus hais tom tsev, peb yuav ntsuam xyuas tus menyuam kev hais lus Askiv tau zoo nrog rau ib qhov kev xeem. Yog qhov ntawd qhia tias tus menyuam yuav tsum txais English Learner kev pab, nws yuav tau kom mus rau lub tsev kawm ntawv uas muaj cov ESL xibfwb.

Kuv tus menyuam hais lus Askiv zoo heev; nws nrog cov phooj ywg tham txhua zaug ua lus Askiv, thiab saib TV los movies hais lus Askiv, vim lica nws yuav tsum txais EL kev pab?

Koj tus menyuam tej zaum hais tau lus Askiv zoo nyob rau tej qhov kev sib tsham, tabsis tej zaum yuav tsum txais kev pab cuam kom kawm tau cov lus uas los pab rau kev nyeem thiab sau ntawv ua lus Askiv hauv qib kawm siab. Cov kev kawm no yuav tsum tau muaj thiaj yuav kawm tau mus tas qib kaum ob thiab dhau siab mus. Cov lus Askiv nyuab siv sijhawm los kawm thiaj kawm tau. Yog li ntawd peb thiaj xav kom cov niamtxiv cia lawv cov menyuam kawm hauv hoob EL kom nws tsis yuav pab lawm li kev ntsuas los ntawm kev xeem txhua xyoo hauv WIDA ACCESS.

Qhov WIDA ACCESS kev xeem yog dabtsi?

Qhov kev xeem no yog ib yam los ntsuam xyuas kev hais lus Askiv tau zoo rau cov menyuam qib Kindergarten txog rau 12th uas tau pom tias yog cov neeg kawm lus Askiv. Qhov no muaj xeem rau thaum lub ob Hlis thiab peb Hlis rau cov menyuam pawg tsawg uas tseem tabtom kawm lus Askiv. Raws li kev ntsuam los ntawm qhov no koj tus menyuam yuav muab kawm rau hoob hais lub Askiv tau zoo. Nyob rau qib no thiaj paub tau tias kev pab cuam yog lica, los yog npaum lica. Koj yuav tau txais ib tsab ntawv nrog rau koj tus menyuam kev ntsuam qhia txog qhov kev pab uas yuav tau txais. Xyuas tau daim Assessment thiab Testing kom paub ntau ntxiv.

Ntev lica thiaj tsis tau txais EL kev pab lawm?

Nws yog ib qhov nyuab uas yuav hais tau tias thaum twg tiag ua tus menyuam mam kawm tau cov lus Askiv no zoo, nws kuj yuav siv li 5-10 xyoo. Tej tus menyuam tsis sib xws thiab yuav kawm tau sib txawv thiab tsis zoo tib yam. Tabsis, nws yeej qhia tau tias menyuam kawm tau ib nrab zoo tshaj ntawm ib xyoo ntawd.

Kuv tus menyuam txais puas tau kev kawm tshwj xeeb thiab EL kev pab tib lub sijhawm?

Tau, cov menyuam kawm cov hoob tshwj xeeb los kuj yeej tau txais kev pab rau EL los ntawm toom fvw loj thiab lub xeev txoj cai. Xyuas tau ntawm daim Dual Eligibility kom paub ntxiv.



Qhov muaj zog tshaj ntawm Minneapolis Public Schools yog los ntawm ntau pab ntau pawg neeg hauv peb cov menyuam thiab tsevneeg. Peb ntseeg tias cov pab pawg neeg li no pab cov menyuam kawm tau ntau yam thiab npaj lawv los mus koom tau rau thoob lub zejzoz. Minneapolis Public Schools muaj ib qhov kev kawm zoo rau cov menyuam kawm lus Askiv. Yog lub hom phiaj tias menyuam uas taus txais kev pab yeej kawm tau zoo thaum tseem nyob rau qib qis. Nyob rau tib lub sijhawm peb xav kom ceev tau lawv cov lus thiab teej tus ntawm cov menyuam kom muaj los ua kev pab rau lawv. Nws yog peb ib qhov kev cog lus rau nej tus menyuam (a) kom lawv ncav tau rau qib siab, muaj haujlwm thiab lub neej.

Kev tshawb fawb tau qhia tias qhov kev kawm tau cov lus Askiv no zoo li hom lus thib ob yog nrog cov menyuam kawm ntawv sib txuas lus hauv hoob thiab kawm los ntawm txoj kev qhia hauv ib pawg menyuam tag nrho.

Daim ntawv qhia no piav txog tus menyuam txoj kev los ntsuam xyuas hauv kev pab kawm cov lus Askiv uas yog yam lus thib ob, Yam kev pab dabtsi uas ho muaj, kev kawm ne ho ntsuam xyuas lica thiab kev pab cuam ne ho ntau paub lica. Tsi tas li xwb nws piav txog hom kev pab cuam koj yuav tau txais los ntawm cov family outreach specialists hauv Minneapolis Public Schools thiab qhov uas koj yuav pab tau kom kawm tau nce qib hauv kev kawm cov lus Askiv nyob rau tom tsev thiab ncav tau zoo txog koj tus menyuam txoj kev kawm ntawv.

Koj tus menyuam puas yog ib tus uas kawm cov lus Askiv?

- ✓ Lawv thawj cov lus tsis yog Askiv
- ✓ Lawv loj hlob hnov lwm yam lus
- ✓ Lawv yug hauv USA, tabsis hais thawj lwm hom lus

Multilingual Department
1250 West Broadway Ave
Minneapolis, MN 55411
Tel. 612.668.0174
<http://multilingual.mpls.k12.mn.us/>

Qhov kev txhawb nqa menyuam kev kawm ntawv:

Hais ua koj hom lus

Teeb lub hom phiaj kom siab

Mus xyuas koj tus menyuam kawm ntawv

Nug mus rau cov nai khu thiab cov neeg ua haujlwm

Siv sijhawm nrog menyuam thiab koom nrog lawv kev kawm ntawv

Zaum nrog menyuam ua lawv cov ntawv nrog lawv tham txog kev kawm

Teeb hom phiaj rau txhua xyoo thiab yam tom ntej(college, hauj lwm thiab lub neej)

Txwv menyuam kev siv cov electronic tsuas pub li 2 teev ib hnuv twg (TV, video games, computer)

Npaj kom menyuam noj kom zoo thiab pw 9 teev ntawm ib hmos twg



KEV KAWM LUS ASKIS HAUV MPS

EL kev pab cuam pub rau menyuam nyob rau hauv lub hoob thiab lub caij kawm ntawv thaum nyob rau tom tsev kawm ntawv

Tus Family Outreach Specialist pab txhawb cov tsev neeg EL hauv xyoo kev kawm ntawv thiab thaum tus meyuam tseem tau txais kev pab cuam

EL kev pab cuam rau menyuam tas rau thaum tau kawm tas theem 6 Menyuum nyob rau theem no ua tau li los yog tej yam ze rau theem no

Menyuam tuaj kawm ntawv tom MPS yuav pab tau lawv nyob rau txhua yam (txhua qib)

Yuavtsumyog:
Thawj hom lus hais tsis yog lus Askiv
Lawv loj hlob hnov hais lwm hom lus
Tus menyuam yuav tsum yog yug hauv USA, tabsi hais lwm hom lus

WAPT (tus xeem no muaj nyob rau ib hoob tom qab tau kawm ntawv lawm)

wida ACCESS for ELLs™ English Language Proficiency Test
Teacher Report – 2006

District: Sample District	Student: Last Name, First Name MI
School: Sample School	State ID: 123456789 District ID:
Grade: 3 Tier: B Grade Level Cluster: 3-5	Birth Date: 10/31/97

Report Purpose: This report provides information regarding the levels of social and academic English language proficiency the student has attained. Social language is used to communicate for everyday purposes. Academic language is used to communicate the content of language arts, mathematics, science, and social studies. This report can be used to monitor progress from year to year and to help determine instructional strategies by content area. Please refer to the ACCESS for ELLs™ Interpretive Guide for more information on the meaning and use of these scores.

Language Domain	Scale Score (Possible 100 - 600)	Proficiency Level (Possible 1.0 - 6.0)
Listening	491	3.0
Speaking	377	2.0
Reading	562	4.0
Writing	399	3.0
Oral Language ^A	540	3.0
Literacy ^B	523	4.0
Comprehension ^C	540	3.0
Overall Score ^D (Composite)	523	4.0

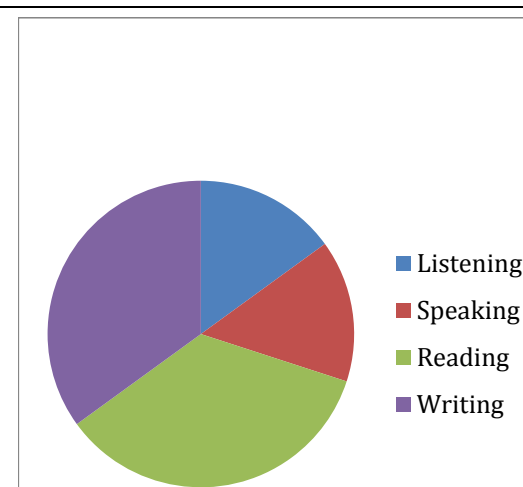
Student's performance by WIDA English language proficiency standards
These standards do not apply to Kindergarten Students – Sections will appear blank

English Language Proficiency Standards	COMPREHENSION (Listening and Reading)		SPEAKING TASKS	
	# of Items Correct	Total # of Items	English Language Proficiency Standards	Raw Score ^E
Social & Instructional Language	3	8	Social & Instructional (Maximum of 3)	3
Language of Language Arts	3	16	Language Arts/Social Studies (Max of 5)	5
Language of Mathematics	3	10	Mathematics/Science (Maximum of 5)	5
Language of Science	3	11		
Language of Social Studies	3	6		

Task	Linguistic Control		Vocabulary Usage		Language Control	
	Min	Max	Min	Max	Min	Max
Social & Instructional	2	2	2	2	2	2
Mathematics	2	2	2	2	2	2
Science	2	2	2	2	2	2
Language Arts & Social Studies	2	2	2	2	2	2

Description of Proficiency Levels

- 1 Emerging – Knows and uses minimal social language and minimal academic language with visual and graphic support
- 2 Beginning – Knows and uses some social English and general academic language with visual and graphic support
- 3 Developing – Knows and uses social English and some specific academic language with visual and graphic support
- 4 Expanding – Knows and uses social English and some specific academic language
- 5 Bridging – Knows and uses social English and academic language with minimal grade-level material
- 6 Reaching – Knows and uses social and academic language at the highest level measured by this test



WIDA/ACCESS yog ib tus xeem uas menyuam muaj hauv txhua xyoo thaum lub Peb Hli lub caij tau txais EL kev pab

Theem Proficiency	Theem paub cov lus Askiv txheej txheem Proficiency zoo
1 Thaum tuaj	Paub siv cov lus sib tham nrog rau lwm tus menyuam thiab cov lus kawm nrog kev saib pab cuam
2 Pib kawm	Paub siv cov lus Askiv thiab lus kev kawm hauv tsev kawm ntawv nrog rau muaj kev saib pab cuam
3 Kawm tau	Paub siv cov lus Askiv thiab tej hom lus kawm hauv tsev kawm ntawv no nrog rau kev muaj los saib pab cuam
4 Nthuav tawm	Paub cov lus Askis thiab ib co lus uas nyuaj los ntawm kev kawm hauv tsev kawm ntawv
5 Taug mus	Paub siv cov lub tham thiab cov lus kawm los uas cov pab kev kawm hauv cov qib kawm
6 Ncav mus	Paub siv cov lus tham thiab lus kawm los siv kawm mus tau theem siab uas ncav tau qhov kev xeem no

Cov neeg ua haujlwm outreach pab menyuam thiab tsev neeg kom totaub txog kev pab cuam, pab lawv mus nrhiav chaw pab thiab muab kev cob thiab kev qhia uas yuav pab qhia tau cov ntsiab lus uas yuav muaj raws li nram no:

Yuav tsim kom muaj ib qho kev kawm tau zoo tom tsev licas?

Yuav txuas lus zoo nrog rau tsev kawm ntawv thiab lwm tus licas?

Txuas tau nrog rau kev pab cuam hauv zejzox

Yuav ua licas thiaj yog ib tus niamtxiv yuav pab cuam tau tus menyuam thiab tus meyuam nws txoj kev kawm tau zoo?

Npaj licas los pab koj tus menyuam mus kawm kindergarten?

Txhawb koj tus menyuam mus kawm college thiab tau haujlwm zoo